

# Ayiti Pa Foré

Manno Charlemagne, 1974-1986

*La6 Fa#m*  
So kwè k fè m ti Jozèf  
*Mi*  
Jodi w ap anmède mwen  
*Sim7*  
Non m sèvi tablati  
*Mi*  
Pou do m sèvi maling  
*La Fa#m/Sim7/Mi*  
Ke w ap pase men w sou li

Sa k fè m pa reysi  
Tankou konpè mimi  
M pat gen bon pwofesè  
Ki pou te montre m koulè  
Ki pou te kab fè m wè klè

*Fa#m*  
Se yon verite  
*Do#m7*  
Ak dendepondans nou antere  
*La7 Ré*  
E se sa kif è nou dan la vi  
*Mi*  
N ap mande

Si Ayiti pa forè,  
Ou jwenn tout bèt ladan?  
Ou jwenn lyon, ou jwenn tig,  
Ou jwenn chat, ou jwenn rat,  
Ou jwenn menm leopa!  
Ki leopa s'ou-plé?  
Yon bann fòv mal maske.  
Si gen nimpòt ti-bri,  
Ti-bri tankou la tòti,  
Leopa pran kouri, wi!

-----  
*Si Haïti n'est pas une jungle, alors pourquoi trouve-t'on toutes ces bêtes ?  
Tu trouves des lions et des tigres,  
Tu trouves des chats et des rats,  
Tu trouves même des léopards !  
De quels léopards parles-tu ?  
D'un groupe de mauvais garçons masqués.  
Le moindre petit bruit, comme à la tortue,  
Les léopards courent loin, oui !  
Tu crois pouvoir me faire peur, parce que tu es un macoute !  
Tu crois pouvoir m'intimider.  
Tu sors ton « ouzi-ou », ça ne me touche pas!  
Tu sors ta matraque, je reste cool !*

*Mi*  
Lè ou fè sa ma pè ou, paske ou se makout!  
*La*  
Ou konprann ou ka kraponen mwen.  
*Mi*  
Ou rale wouzi w la, mwen rilax sou ou !  
*La*  
Ou rale baton gayak-la, mwen bi koul sou ou !  
*Mi*  
Sè vre tonnè men lè w fè sa ma pè w  
  
Paske w se makou !  
*La*  
Ou konprann ou ka kraponen mwen.  
*Mi*  
Ou rale wouzi w la, mwen rilax sou ou !  
*La*  
Ou rale baton gayak-la, mwen bi koul sou ou !  
  
Tonè kraze m michèl benèt  
*Mi*  
I am sorry for you  
*La*  
Se lan videyo wa gade pèp ayisien  
*Mi*  
Ou voye pap w, al achte twa bon m  
*La*  
Pou pi bon bal dè la jeunès en Haiti  
*Ré Mi*  
Ki deklare ke dechokay la poko fini  
*La*  
Konsèy gouvènman chaje tonton makout  
*Ré Mi*  
Dechoukay la poko fini !  
*La*  
Konsèy gouvènman w gen regala ladann  
*Ré Mi*  
Dechoukay la poko fini !  
*La*  
Konsèy gouvènman w gen regala ladann